

1-01

duì bù qǐ qǐng wèn nǐ huì shuō yīng wén ma

对不起，请问你会说英文吗？

bù huì wǒ bù huì shuō yīng wén

不会，我不会说英文。

wǒ huì shuō yī diǎn ér (dian+er=diar) pǔ tōng huà

我会说一点儿普通话。

nǐ shì měi guó rén ma

你是美国人吗？

shì wǒ shì měi guó rén

是，我是美国人。

1-02

duì bù qǐ qǐng wèn nǐ huì shuō pǔ tōng huà ma?

对不起，请问你会说普通话吗？

wǒ huì shuō yī diǎn ér

我会说一点儿。

nǐ shì měi guó rén ma

你是美国人吗？

shì nǐ huì shuō yīng wén ma

是，你会说英文吗？

bù huì wǒ bù huì shuō yīng wén

不，会，我不会说英文。

1-03

nǐ hǎo

你好。

nǐ hǎo

你好。

nǐ huì shuō pǔ tōng huà ma

你会说普通话吗？

wǒ huì shuō yī diǎn ér wǒ shuō de bù hǎo

我会说一点儿，我说得不好。

nǐ shì měi guó rén ma

你是美国人吗？

shì

是。

kě shì nǐ pǔ tōng huà shuō de hěn hǎo  
可是,你普通话说得很好.

1-04

duì bù qǐ qǐng wèn nǐ shì zhōng guó rén ma  
对不起,请问,你是中国人吗?

shì wǒ shì zhōng guó rén nǐ ne  
是,我是中国人,你呢?

wǒ shì měi guó rén  
我是美国人.

kě shì nǐ huì shuō pǔ tōng huà  
可是,你会说普通话.

wǒ huì shuō yī diǎn ér wǒ shuō de bù hǎo  
我会说一点儿,我说得不好.

nǐ pǔ tōng huà shuō de hěn hǎo  
你普通话说得很好

xiè xiè nǐ  
谢谢你.

1-05

duì bù qǐ qǐng wèn xué yuàn lù zài nǎ ér (na+er=nar)  
对不起,请问,学院路在哪儿?

zài nà ér (na+er=nar)  
在那儿.

cháng ān jiē ne shì zài zhè ér (zhe+er=zher) ma  
长安街呢? 是在这儿吗?

shì shì zài zhè ér  
是,是在这儿.

nǐ huì shuō yīng wén ma  
你会说英文吗?

bù huì wǒ bù huì shuō yīng wén zài jiàn  
不会,我不会说英文.再见

zài jiàn  
再见.

wǒ bù míng bái nǐ shuō shén me  
(我不明白你说什么?)

1-06

nǐ hǎo

你好.

nǐ hǎo

你好.

wǒ xiǎng chī yī diǎn ér dōng xi nǐ ne

我想吃一点儿东西,你呢?

wǒ yě xiǎng chī yī diǎn ér dōng xi

我也想吃一点儿东西.

nǐ xiǎng hē yī diǎn ér dōng xi ma

你想喝一点儿东西吗?

xiǎng wǒ xiǎng hē yī diǎn ér dōng xi

想,我想喝一点儿东西

qù nǎ ér hē

去那儿喝?

qù cháng ān jiē

去长安街.

1-07

nǐ xiǎng shén me shí hòu chī xiàn zài ma

你想什么时候吃? 现在吗?

wǒ xiǎng guò yī huì ér (hui+er=huir) chī kě shì wǒ xiǎng xiàn

我想过一会儿吃. 可是我想现

zài hē yī diǎn ér dōng xi

在喝 一点儿东西.

nǐ xiǎng qù nǎ ér hē

你想去哪儿喝?

wǒ bù zhī dào

我不知道.

nǐ xiǎng qù wǒ nà ér hē ma

你想去我那儿喝吗?

wǒ xiǎng qù kā fēi tīng hē

我想去咖啡听喝.

1-08

wáng xiǎo jiě nǐ xiǎng xiàn zài chī yī diǎn ér

王小姐,你想现在吃一点儿

dōng xi ma

东西吗?

xiè xiè nǐ lǐ xiān shēng wǒ bù xiǎng xiàn zài

谢谢你,李先生,我不想现在

chī kě shì wǒ xiǎng hē yī diǎn ér dōng xi

吃.可是我想喝一点儿东西

hǎo nǐ xiǎng hē shén me ne

好,你想喝什么呢?

yī diǎn ér chá bù yī diǎn ér pí jiǔ

一点儿茶,不,一点儿啤酒.

wǒ yě xiǎng hē yī diǎn ér pí jiǔ xiǎo jiě wǒ

我也想喝一点儿啤酒,小姐,我

xiǎng yào liǎng bēi pí jiǔ

想要两杯啤酒.

xiǎo jiě

(Waitress 小姐)

1-09

wáng xiǎo jiě nǐ hǎo

王小姐,你好.

nǐ hǎo

你好.

wáng xiǎo jiě nǐ xiǎng xiàn zài zuò shén me

王小姐,你想现在做什么?

wǒ bù zhī dào nǐ ne

我不知道,你呢?

wǒ xiǎng xiàn zài chī wǔ fàn nǐ xiǎng gēn wǒ yī

我想现在吃午饭,你想跟我一

qǐ chī ma

起吃吗?

xiǎng kě shì wǒ xiǎng qù běi jīng fàn diàn chī

想,可是,我想去北京饭店吃,

hǎo ma

好吗?

hǎo wǒ yě xiǎng qù běi jīng fàn diàn chī  
好我也想去北京饭店吃。

1-10

lǐ xiān shēng wǒ xiǎng gēn nǐ yī qǐ chī yī diǎn  
李先生,我想跟你一起吃一点

ér dōng xi hǎo ma  
儿东西. 好吗?

jǐ diǎn zhōng liǎng diǎn zhōng hǎo ma  
几点钟? 两点钟,好吗?

bù hǎo wǒ xiǎng guò yī huì er chī  
不好,我想过一会儿吃.

bā diǎn zhōng hái shì jiǔ diǎn zhōng  
八点钟还是九点钟?

jiǔ diǎn zhōng  
九点钟.

hǎo  
好.

1-11

wáng xiǎo jiě qǐng wèn nǐ xiǎng jǐ diǎn zhōng  
王小姐,请问你想几点钟

gēn wǒ yī qǐ chī fàn  
跟我一起吃饭?

yī diǎn zhōng  
一点钟.

yī diǎn zhōng bù hǎo liǎng diǎn zhōng hǎo ma  
一点钟不好. 两点钟好吗?

liǎng diǎn zhōng bù hǎo sān diǎn zhōng hǎo ma  
两点钟不好. 三点钟好吗?

sān diǎn zhōng bù hǎo sì diǎn zhōng ne  
三点钟不好. 四点钟呢?

sì diǎn zhōng bù xíng  
四点钟不行.

nà me wǔ diǎn zhōng ba hǎo ma  
那么,五点钟吧,好吗?

wǔ diǎn zhōng bù xíng liù diǎn zhōng hǎo ma

五点钟不行。六点钟好吗？

bù hǎo liù diǎn zhōng bù hǎo

不好，六点钟不好。

lǐ xiān shēng wǒ bù xiǎng gēn nǐ yī qǐ chī fàn

李先生，我不想跟你一起吃饭。

1-12

qǐng wèn shì wáng xiǎo jiě ma

请问，是王小姐吗？

shì wǒ shì

是，我是。

wǒ shì lǐ míng wáng xiǎo jiě nǐ jīn tiān wǎn

我是李明，王小姐，你今天晚

shàng xiǎng gēn wǒ yī qǐ chī wǎn fàn ma

上想跟我一起吃晚饭吗？

jīn tiān wǎn shàng bù hǎo míng tiān wǎn shàng hǎo ma

今天晚上不好，明天晚上好吗？

hǎo jǐ diǎn zhōng

好，几点钟？

qī diǎn zhōng hǎo ma

七点钟，好吗？

duì bù qǐ qī diǎn zhōng bù xíng

对不起，七点钟不行。

nà me bā diǎn zhōng hǎo ma

那么，八点钟，好吗？

hǎo míng tiān wǎn shàng bā diǎn zhōng qù wǒ nà ér

好，明天晚上八点钟，去我那儿。

hǎo míng tiān jiàn

好，明天见。

míng tiān jiàn

明天见。

1-13

wáng xiǎo jiě nǐ hǎo

王小姐,你好。

lǐ xiān shēng nǐ hǎo

李先生,你好。

wáng xiǎo jiě nǐ jīn tiān wǎn shàng xiǎng zuò

王小姐,你今天晚上想做

shén me

什么?

jīn tiān wǎn shàng wǒ bù zhī dào

今天晚上,我不知道。

wǒ xiǎng liù diǎn zhōng gēn nǐ yī qǐ chī wǎn fàn

我想六点钟跟你一起吃晚饭。

hǎo ma

好吗?

bù hǎo wǒ liù diǎn zhōng yào gēn chén xiǎo jiě yī

不好,我六点钟要跟陈小姐一

qǐ chī wǎn fàn

起吃晚饭。

nà me nǐ xiǎng jīn tiān wǎn shàng hē yī diǎn ér

那么,你想今天晚上喝一点儿

shén me ma

什么吗?

hǎo kě shì wǒ xiǎng qù běi jīng fàn diàn hē

好,可是,我想去北京饭店喝。

hǎo jǐ diǎn zhōng

好,几点钟?

jiǔ diǎn zhōng huò zhě shí diǎn zhōng hǎo ma

九点钟或者十点钟,好吗?

hǎo shí diǎn zhōng zài nǐ nà ér zài jiàn

好,十点钟在你那儿,再见。

qǐng tīng zhè duàn duì huà

(请听这段对话)

1-14

qǐng wèn nǐ yǒu méi yǒu měi guó bào zhǐ

请问,你有没有美国报纸?

yǒu nà

有, 呐。

duō shǎo qián

多少钱?

bā kuài rén mín bì

八块人民币。

shì bú shì shí bā kuài rén mín bì

是不是十八块人民币?

bú shì shí bā kuài shì bā kuài

不是十八块, 是八块。

xiè xiè nǐ nà bā kuài rén mín bì

谢谢你, 呐, 八块人民币。

1-15

yī huì ér jiàn

一会儿见。

yī huì ér jiàn nǐ qù nǎ ér

一会儿见, 你去哪儿?

wǒ yào qù mǎi yī diǎn ér dōng xī

我要去买一点儿东西。

kě shì nǐ méi yǒu rén mín bì

可是, 你没有人民币。

yǒu wǒ yǒu yī diǎn ér rén mín bì

有, 我有一点儿人民币。

nǐ yǒu duō shǎo rén mín bì

你有多少人民币?

wǒ bù zhī dào shí sì kuài huò zhě shí wǔ kuài

我不知道, 十四块或者十五块。

wǒ gěi nǐ yī diǎn ér rén mín bì nà shí jiǔ kuài

我给你一点儿人民币, 呐, 十九块

rén mín bì xiàn zài nǐ yǒu duō shǎo qián

人民币, 现在你有多少钱?

wǒ xiàn zài yǒu hěn duō qián xiè xiè nǐ

我现在有很多钱, 谢谢你。



1-16

shì hú xiān shēng ma nǐ hǎo

是胡先生吗?你好。

wáng xiǎo jiě nǐ hǎo

王小姐,你好。

hú xiān shēng nǐ xiǎng gēn wǒ yì qǐ chī wǎn fàn

胡先生,你想跟我一起吃晚饭

ma

吗?

shén me shí hòu jīn tiān wǎn shàng bù xíng xiàn

什么时候?今天晚上不行,现

zài tài wǎn le

在太晚了。

bú shì jīn tiān wǎn shàng míng tiān wǎn shàng qī

不是今天晚上,明天晚上七

diǎn zhōng hǎo ma

点钟,好吗?

hǎo

好。

1-17

nà me nǐ jīn tiān xiǎng zuò shén me

那么,你今天想做什么?

wǒ wǒ jīn tiān xiǎng mǎi yī diǎn ér dōng xi

我?我今天想买一点儿东西。

nǐ yǒu méi yǒu qián

你有没有钱?

wǒ yǒu yī diǎn ér kě shì bú shì hěn duō

我有一点儿,可是,不是很多。

nǐ yǒu duō shǎo rén mín bì

你有多少人民币?

sān shí wǔ kuài huò zhě sì shí kuài

三十五块或者四十块。

měi jīn ne nǐ yǒu duō shǎo

美金呢?你有多少?

wǒ yǒu shí wǔ kuài huò zhě èr shí kuài měi jīn wǒ

我有十五块或者二十块美金,我

qián bú gòu gěi wǒ yī diǎn ér qián hǎo bù hǎo

钱不够,给我一点儿钱,好不好?

hǎo na xiàn zài nǐ qián gòu le

好,呐,现在你钱够了。

1-18

MATTHEW

shén me shì ér

什么事儿?

wǒ xiǎng mǎi yī diǎn ér dōng xi

我想买一点儿东西。

nǐ xiǎng mǎi shén me

你想买什么?

zhè dǐng mào zi

这顶帽子。

duō shǎo qián

多少钱?

yī bǎi kuài rén mín bì

一百块人民币。

yī bǎi kuài rén mín bì shí èr kuài měi jīn bú

一百块人民币,十二块美金,不

shì hěn guì

是很贵。

nà me nǐ gěi wǒ yī diǎn ér qián hǎo bù hǎo

那么,你给我一点儿钱,好不好?

hǎo na liù shí kuài rén mín bì gòu bú gòu

好,呐,六十块人民币,够不够?

gòu le xiè xiè nǐ

够了,谢谢你。

1-19

nǐ men hǎo nǐ men xiǎng chī yī diǎn ér dōng xi ma ?

你们好,你们想吃一点儿东西吗

wǒ men xiàn zài bù xiǎng chī

我们现在不想吃。

nà me nǐ men hē yī diǎn ér dōng xi ma

那么,你们喝一点儿东西吗?

xiǎng

想。

wǒ men yǒu chá pí jiǔ huò zhě 。

我们有茶,啤酒或者。。。

wǒ de xiān shēng bù xiǎng hē pí jiǔ tā yào chá

我的先生不想喝啤酒,他要茶。

1-20

chén tài tài nǐ hǎo

陈太太,你好。

nǐ hǎo xiān shēng qǐng jìn

你好,JONES先生,请进。

xiè xiè nǐ

谢谢你。

xiān shēng nǐ xiǎng hē shén me yī diǎn ér pí jiǔ

JONES先生,你想喝什么?一点儿啤酒?

Wǒ bù xiǎng hē pí jiǔ má fán nǐ wǒ xiǎng hē yī diǎn ér shuǐ

我不想喝啤酒,麻烦你,我想喝一点儿水。

tài tài zài nǎ ér tā gēn nǐ yī qǐ zài běi

JONES太太在哪儿?她跟你一起在北

jīng ma

京吗?

bú shì wǒ de tài tài bù zài běi jīng tā zài měi guó

不是,我的太太不在北京,她在美国。

1-21

shéi

谁?

nǐ hǎo wǒ shì wǒ shì měi guó rén kě shì  
你好,我是BILL JONES,我是美国人,可是  
wǒ huì shuō yī diǎn ér pǔ tōng huà  
我会说一点儿普通话。

a nǐ shì xiān shēng qǐng jìn  
啊,你是JONES先生,请进。

xiè xiè nǐ qǐng wèn nǐ de xiān shēng zài nǎ ér  
谢谢你,请问,你的先生在哪儿?

wǒ de xiān shēng zài zhè ér nǐ kě yǐ děng yī huì ér ma  
我的先生在这儿,你可以等一会儿吗?

kě yǐ xiè xiè nǐ  
可以,谢谢你。

nǐ de tài tài gēn nǐ yī qǐ zài běi jīng ma  
你的太太跟你一起在北京吗?

shì tā yě zài běi jīng  
是,她也在北京。

xiǎo hái ér ne tā men zài zhè ér ma  
小孩儿呢?他们在这儿吗?

tā men bù zài zhè ér tā men zài měi guó  
他们不在这儿,他们在美国。

nǐ men yǒu jǐ gè xiǎo hái ér  
你们有几个小孩儿?

wǒ men yǒu sān gè ér zi tā men hěn dà le  
我们三个儿子,他们很大了。

1-22

nǐ men yǒu jǐ gè xiǎo hái ér  
你们有几个小孩儿?

wǒ men yǒu sān gè xiǎo hái ér  
我们三个小孩儿。

nǐ men de xiǎo hái ér shì bú shì zài zhè ér  
你们的小孩儿是不是在这儿?

shì tā men zài zhè ér  
是,他们在这儿。

。 。 。

qǐng yòng pǔ tōng huà shuō

(请用普通话说)

。 。 。

wǒ men míng tiān yào qù xiāng gǎng

我们明天要去香港。

nǐ men yào zuò fēi jī qù ma

你们要坐飞机去吗?

wǒ de tài tài zài xiāng gǎng

我的太太在香港。

1-23

nǐ men jiā lǐ yǒu jǐ gè rén

你们家里有几个人?

wǒ men jiā lǐ yǒu liǎng gè dà rén liǎng gè xiǎo

我们家里有两个大人,两个小

hái ér

孩儿。

nǐ men yǒu liǎng gè ér zi ma

你们有两个儿子吗?

méi yǒu wǒ men yǒu yī gè ér zi yī gè nǚ ér

没有,我们有一个儿子,一个女儿。

1-24

zuò fēi jī qù xiāng gǎng hěn guì ma

坐飞机去香港很贵吗?

hěn guì nǐ men xiǎng qù xiāng gǎng ma

很贵,你们想去香港吗?

xiǎng wǒ men yào qù xiāng gǎng hěn yuǎn ma

想,我们要去香港,很远吗?

bú shì hěn yuǎn yào sān gè xiǎo shí

不是很远,要三个小时。

。 。 。

nǎ gè bān jī qù xiāng gǎng

哪个班机去香港?

zhè gè bān jī

这个班机。

1-25

qǐng wèn zhè tiáo lù qù měi xīn fàn diàn ma

请问,这条路去美心饭店吗?

bú shì

不是。

nà me nǎ tiáo lù qù měi xīn fàn diàn ne

那么,哪条路去美心饭店呢?

nǐ yìng gāi zǒu nà tiáo lù bú shì hěn yuǎn

你应该走那条路,不是很远。

。 。 。

hěn guì ma

很贵吗?

qī shí kuài gǎng bì

七十块港币。

shāng diàn guān mén le

商店关门了。

xiàn zài shāng diàn yǒu méi yǒu kāi mén

现在商店有没有开门?

xiàn zài jǐ diǎn zhōng

现在几点钟?

1-26

nǐ hǎo nǐ jīn tiān yào qù běi jīng ma

你好,你今天要去北京吗?

yào wǒ jīn tiān yào qù běi jīng

要,我今天要去北京。

nǐ qù nà ér zuò shén me

你去那儿做什么?

wǒ jīn tiān yào gōng zuò nǐ ne

我今天要工作,你呢?

wǒ a wǒ yào kàn jǐ gè péng yǒu

我啊,我要看几个朋友。

。 。 。

zǒu yīng huáng dào

走英皇道。

zuǒ biān

左边。

zǒu yòu biān nà tiáo lù

走右边那条路。

rán hòu yī zhí wǎng qián zǒu

然后,一直往前走。

xiè xiè

谢谢。

bù kè qì

不客气。

kě néng sān tiān

可能三天。

wǒ kě néng yào kàn jǐ gè péng yǒu

我可能要看几个朋友。

1-27

nǐ hǎo nǐ shén me shí hòu yào qù běi jīng

你好,你什么时候要去北京?

míng tiān wǎn shàng

明天晚上。

jīn tiān ne nǐ jīn tiān yào zuò shén me

今天呢?你今天要做什么?

wǒ jīn tiān yào gōng zuò nǐ ne

我今天要工作,你呢?

wǒ a wǒ yào kàn jǐ gè péng yǒu

我啊?我要看几个朋友。

。。。

zǒu le

走了。

shāng diàn kāi mén le ma

商店开门了吗?

wǒ bù xiǎng zǒu

我不想走。

míng tiān wǒ yào zǒu le

明天我要走了。

gēn shéi yì qǐ

跟谁一起？

1-28

chén xiǎo jiě nǐ hǎo

陈小姐,你好。

nǐ hǎo

你好。

nǐ xiàn zài yào zuò shén me

你现在要做什么？

wǒ yào qù běi jīng wǒ de jiā rén zài nà ér nǐ

我要去北京,我的家人在那儿。你

xiǎng gēn wǒ yì qǐ qù ma

想跟我一起去吗？

xiǎng nǐ kě bù kě yǐ jīn tiān zǒu

想,你可不可以今天走？

kě yǐ

可以。

。 。 。

hěn duō shí jiān

很多时间。

wǒ men xiǎng dāi jǐ tiān kě shì wǒ men méi yǒu

我们想呆几天,可是我们没有

shí jiān

时间。

nǐ men zài zhè ér duō jiǔ le

你们在这儿多久了？

bā tiān le

八天了。



1-29

chén xiān shēng nǐ hǎo

陈先生,你好。

。 。 。

zǎo shì shén me yì sī

早是什么意思?

yì sī shì

意思是 GOOD MORNING。

。 。 。

qǐng wèn nǐ xǐ bù xǐ huān chī dōng xi

请问,你喜不喜欢吃东西?

nǐ chī le ma

你吃了吗?

chī le wǒ chī le wǒ jīn tiān chī le

吃了,我吃了,我今天吃了。

nǐ zuó tiān chī le shén me

你昨天吃了什么?

nǐ shén me shí hòu dào de

你什么时候到的?

yī gè xīng qī

一个星期。

wǒ men shì zuó tiān dào de

我们是昨天到的。

nǐ men zài zhè ér jǐ gè xīng qī le

你们在这儿几个星期了?

wǒ men xǐ huān běi jīng

我们喜欢北京。

wǒ bù míng bái

我不明白。

nǐ bù míng bái shén me

你不明白什么?

wǒ bù míng bái nǐ shuō shén me

我不明白你说什么?

wǒ zài zhè ér yǐ jīng sān tiān le

我在这儿已经三天了。

1-30

nǐ men zài zhè ér duō jiǔ le

你们在这儿多久了？

wǒ men zài zhè er liǎng tiān le

我们在这儿两天了。

nǐ yào dāi duō jiǔ

你要呆多久？

wǒ bù zhī dào kě néng yī gè xīng qī kě néng

我不知道，可能一个星期，可能

liǎng gè xīng qī

两个星期。

。。。

wǒ mǎi le hěn duō dōng xi nǐ men ne nǐ men mǎi

我买了很多东西，你们呢？你们买

le dōng xi ma

了东西吗？

méi yǒu wǒ men méi yǒu mǎi dōng xi wǒ men bù

没有，我们没有买东西，我们不

xiǎng mǎi dōng xi

想买东西。

wǒ men méi yǒu shí jiān nǐ men ne nǐ men yǒu

我们没有时间，你们呢？你们有

méi yǒu mǎi dōng xi

没有买东西？

wǒ men mǎi le hěn duō dōng xi

我们买了很多东西。

nǐ men shén me shí hòu dào de

你们什么时候到的？

wǒ men shì zuó tiān dào de shì bā diǎn zhōng dào de

我们是昨天到的。是八点钟到的。

wǒ jīn tiān qù le běi jīng

我今天去了北京。

wǒ zuó tiān zǎo shàng qù le xiāng gǎng

我昨天早上去了香港。

wǒ men zài běi jīng fàn diàn chī le yī diǎn ér dōng

我们在北京饭店吃了一点儿东

xi

西。

